

sender

Rollax GmbH & Co. KG · Max-Planck-Strasse 21 ·
D-32107 Bad Salzuflen

ROLLAX[®]
Kugellagerfabrik

account number at recipient 91001923		notices of receipt and processing		delivery note no. 80201079 		
Magna PT S.p.A. Plant Modugno Via del Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		freight		inbound delivery		
		free	not f.	waggon	carrier	
		unit		freight	oth. vehicl.	invoice no.
				express	own vehicle	from
customer number at supplier 10370				Mail		
				air		
your symbol	order No. 550004034601	date 25.01.2018	our department Verkauf	direct dial ()	our order number 30003709	
add. data of the orderer DAP Delivered Duty Unpaid Modugno (Bari), Italy	disp. type Kühne & Nagel AG & Co.KG	freight f.	packing type	disp.character	gross total net weight weight 560,680 529,900	
ship-to-address Magna PT S.p.A. 70026 Modugno (Bari) <i>180 218829 20878</i> <i>5009015236</i>					receiving-/unloading pt	
Pos.	Part number/ order No./suppl. ref. No.	order description packing type (details)	quantity	M U	Pos. quantity (is) + / - notes	
Deliveries are carried out exclusively to our General Trading Conditions as of June, 2015. German law prevails. Place of performance and place of jurisdiction is Bad Salzuflen / Germany. The parts remain our property up to the complete payment.						
000010	Lieferplan / Schedule: 58 / 20.02.2019 9009014476	Plunger ROLLAX 505-0238-000	14.000	P C		
900003		Faltkarton mit Deckel 345x265x ROLLAX 000-0275-000	40	P C		
900004		Faltkarton 785x585x523 mm ROLLAX 000-0273-000	2	P C		
900005		EWP 600x800 hitzebehandelt ROLLAX 000-0305-000	2	P C		
<i>Handwritten signature: Pedone</i>			KÜHNE + NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: <i>14000</i> Quantità effettiva: <i>14000</i> Tipo Imballaggio: <i>2</i> Quantità Imballi: <i>2</i> Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: <i>04.03.18</i> Firma: <i>[Signature]</i>			
date	notices of receipt	quantity check	quality check/test report	recipient	invoice verific.	
name						
no.						
Rollax GmbH & Co.KG * Max-Planck-Strasse 21 * 32107 Bad Salzuflen * Deutschland Fon +49 (0) 5222 9 63 30-0 * Fax +49 (0) 5222 9 63 30-101 * USt-Id-Nr. DE 123 997 747 * Steuer-Nr. 305/5836/0831 Rollax GmbH & Co.KG * Amtsgericht Lemgo HRA 4497 Pers. haftende Gesellschafterin: Jörg Schwarzbich Beteiligungsgesellschaft mbH * Amtsgericht Bielefeld HRB 40549 Geschäftsführender Gesellschafter: Jörg Schwarzbich * Geschäftsführer: Michael Geis						

sender

Rollax GmbH & Co. KG · Max-Planck-Strasse 21 ·
D-32107 Bad Salzuffen

ROLLAX®
Kugellagerfabrik

account number at recipient 91001923		notices of receipt and processing				delivery note no. 80201079  dispatch date 25.02.2019 Page 1 / 1	
Magna PT S.p.A. Plant Modugno Via del Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		freight		inbound delivery		invoice no. from	
		free	not f.	waggon	carrier		
		unit		freight	oth. vehicl.		
				express	own vehicle		
customer number at supplier 10370				Mail			
				air			
your symbol	order No. 550004034601	date 25.01.2018	our department Verkauf	direct dial ()	our order number 30003709		
add. data of the orderer DAP Delivered Duty Unpaid Modugno (Bari), Italy	disp. type Kühne & Nagel AG & Co.KG	freight f.	packing type	disp.character	gross weight 560,680	net weight 529,900	
ship-to-address Magna PT S.p.A. 70026 Modugno (Bari)					receiving-/unloading pt		
Pos.	Part number/ order No./suppl. ref. No.	order description packing type (details)	quantity	M U	Pos. quantity (is)	+ / - notes	
Deliveries are carried out exclusively to our General Trading Conditions as of June, 2015. German law prevails. Place of performance and place of jurisdiction is Bad Salzuffen / Germany. The parts remain our property up to the complete payment.							
000010	Lieferplan / Schedule: 9009014476	58 / 20.02.2019 Plunger ROLLAX 505-0238-000	14.000	P C			
900003		Faltkarton mit Deckel 345x265x ROLLAX 000-0275-000	40	P C			
900004		Faltkarton 785x585x523 mm ROLLAX 000-0273-000	2	P C			
900005		EWP 600x800 hitzebehandelt ROLLAX 000-0305-000	2	P C			
date	notices of receipt	quantity check	quality check/test report	recipient		invoice verif.	
name no.							
Rollax GmbH & Co.KG * Max-Planck-Strasse 21 * 32107 Bad Salzuffen * Deutschland Fon +49 (0) 5222 9 63 30-0 * Fax +49 (0) 5222 9 63 30-101 * USt-Id-Nr. DE 123 997 747 * Steuer-Nr. 305/5836/0831 Rollax GmbH & Co.KG * Amtsgericht Lemgo HRA 4497 Pers. haftende Gesellschafterin: Jörg Schwarzbich Beteiligungsgesellschaft mbH * Amtsgericht Bielefeld HRB 40549 Geschäftsführender Gesellschafter: Jörg Schwarzbich * Geschäftsführer: Michael Gels							

Committente del viaggio 11277/2019/22
 Spedizione 59198/2019/22 - Terra

 KUEHNE + NAGEL (AG & Co.) KG
 Ludwig-Erhard-Allee 40
 33719 BIELEFELD DE

 Utente Luca Bolis
 Data 28/02/2019
 Settore TI Terra Import
 Luogo di carico Italsempione S.p.A. Via Bellini 10/14 - 20010 Arluno (MI)


SP19#22#59198SCT

Fil. Competenza

 Indicazioni per la consegna
 Nessuna

3300001668947988 3300001668947995

Luogo di scarico

 GETRAG S.p.A. / MAGNA PT SPA
 Via Dei Ciclamini, 4
 70026 MODUGNO BA ITA
 Tel 080 5858235

Vincoli

 Contatto
 Tel 080 5858235

Mittente

 ROLLAX GMBH & CO.KG
 MAX-PLANCK-STR. 21
 32107 BAD SALZUFLEN DEU

Rif.Mittente

Ns. committente

Rif. ns. committente

Tipologia Merce

PISTONI

Colli

2

P.Lordo

561,00 Kg

Volume

0,67 Mc

P.Netto

0,00 Kg

Codice imballi Descrizione imballo

PAL PALLET

Quantità

2

Lungh. cm

60,00

Largh. cm

80,00

Altezza. cm

70,00

Volume. mc

0,6720

Peso. Kg
Descrizione ADR (integrata da documento allegato)
Caratteristiche del servizio

PRE PREAVVISO TELEFONICO - Caratteristica fissa per il mitt/dest GETRAG S.p.A. / MAGNA PT SPA

PER SPEDIZIONI NON DI COLLETTAME E' AUTORIZZATA UNA SOLA SUBVEZIONE

Note

PREAVVISO TEL NR 080-5858111.

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

Ev. Vettore successivo, se autorizzato

 04 MAR 2019
 "Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

PLT da rendere

Corrispettivo, modalità e termini di pagamento: come da documento integrativo. Tempi max carico: 3 ore. Tempi max scarico: 30 min.

GESTIONE GIACENZA

In caso di merci respinte esigere obbligatoriamente timbro, data e firma leggibile del cliente con conferma del motivo del rifiuto. Non verranno accettati avvisi di giacenza trascorse 48 ore dal rifiuto, né comunicazioni prive di bolle di consegna debitamente compilate.

Vanno rispettate le disposizioni del Codice della Strada (D.Lgs. 285/92): in particolare gli art. 61 (sagoma limite), 62 (massa limite), 142 (limiti di velocità), 164 (sistemazione del carico sui veicoli), 167 (trasporto di cose su veicoli a motore e sui rimorchi), 174 (tempi di guida e sosta), nonché le norme del D.Lgs. 286/05, successive integrazioni/modifiche e altre norme vigenti in materia.

L'AUTISTA HA L'ONERE DI VERIFICARE I DOCUMENTI DI TRASPORTO FORNITI DAL CARICATORE E DI INTEGRARLI, OVE NECESSARIO, CON TUTTI I DATI RELATIVI AL VETTORE EFFETTIVO - SE AUTORIZZATO - SECONDO DISPOSIZIONI DEL D.LGS 286/05 E SUCCESSIVE INTEGRAZIONI/MODIFICHE.

Data
Riserva vettore
Riserva Destinataro
Data e ora

Firma del vettore

SENZA RISERVE

 Firma, cognome e nome, leggibile e
 timbro del destinatario

 Tutti gli accordi ed ordini di trasporto sono regolati dalle "Condizioni Generali di contratto" pubblicate sul sito www.italsempione.it integrate dalle Condizioni Generali Di Spedizione Fedespedi consultabili sul sito www.fedespedi.it

 Italsempione S.p.A. - Spedizioni Internazionali - Sede Legale: P.zza Matteotti, 15 - 28845 Domodossola (VB) - Sede Amministrativa: Via Restelli 5 - 20010 Vittuone (MI)
 Capitale Sociale i.v. € 1.065.075,00 - C.F. P.IVA e n. Iscrizione Registro Imprese di Verbana 00255300135 - C.C.I.A.A. Verbana R.E.A. 110673 -
 Iscritta all'Albo Provinciale di Novara - Autotrasporto di cose per conto terzi al n. SOI 0651414 C - Foro competente in via esclusiva Milano

ADERENTI A:



FEDESPEDE



SYSTEM ALLIANCE EUROPE



19020054691

02

BARI - EBC - 70026 - BA

COLLETTAME

37

LDV nr. 19020054691 - + del 28/02/2019

mittente **ITALSEMPIONE S.P.A.**

VIA RESTELLI, 5

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

F

DDT nr.

192259198 -

**ITALSEMPIONE ITALIA COLLETTAM
VITTUONE**

destinatario **GETRAG S.P.A. MAGNA PT SPA**

VIA DEI CICLAMINI, 4

MODUGNO

04 MAR 2019

"Ritornare con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Kg **561**

cl **2**

mc **0,67** EPAL **0**

ass:

€ 0,00 ant.:

€ 0,00 PKG **0**

BA - 70026 - IT

- 080 5858235PREAVVISO TEL NR 080-5858111

firma